

ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ ਜਿਹੜੇ ਵੰਨ ਸੁਵੰਨੇ ਸਮਾਜਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰਦੇ ਹਾਂ, ਆਪਣੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਤਕ ਉਹਨਾਂ ਸੱਭ ਸਮਾਜਾਂ ਦੀ ਪਹੁੰਚ ਸੌਖੀ ਤੋਂ ਸੌਖੀ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਵਚਨਬਧ ਹਾਂ।

ਅਸੀਂ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਦੇ ਨੇਮ ਨਾਲ ਕੀਤੇ ਸਰਵੇਖਣ ਦੇ ਇਕ ਭਾਗ ਵਜੋਂ ਆਪਣੇ ਵਾਸੀਆਂ ਵਲੋਂ ਬੋਲੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਬਾਰੇ ਮੁੜ ਵਿਚਾਰ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਸਾਨੂੰ ਪਤਾ ਹੈ ਕਿ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਮੁੱਖ ਬੋਲੀਆਂ,

ਬੰਗਾਲੀ

ਉਰਦੂ

ਸੋਮਾਲੀ

ਪੰਜਾਬੀ; ਅਤੇ

ਫ਼ਰਾਂਸੀਸੀ ਹਨ।

ਇਹ ਵੀ ਸੱਚ ਹੈ ਕਿ ਸਾਡੇ ਵਾਸੀ ਹੋਰ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵੀ ਬੋਲਦੇ ਹਨ ਪਰ ਅਸੀਂ ਨਿਊਹੈਮ ਲੈਂਗੂਏਜ ਸ਼ੌਪ ਨਾਲ ਅਰਜ਼ ਕੀਤੀ ਜਾਣ ਤੇ, ਮੁੱਖ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ਾਂ ਦਾ ਅਨੁਵਾਦ ਕਰਵਾਉਣ ਦਾ ਪਰਬੰਧ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਜਿੱਥੇ ਕਿਸੇ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਦਾ ਅਨੁਵਾਦ ਉਪਲਬਧ ਹੈ, ਉੱਥੇ ਅਨੁਵਾਦ ਦਾ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਇਕ ਖ਼ਾਸ ਚਿੰਨ੍ਹ ਨਾਲ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਮਾਨ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।

ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਕਿਸੇ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਦਾ ਤਰਜਮਾ ਕਰਵਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰ ਕੇ ਨਿਊਹੈਮ ਲੈਂਗੂਏਜ ਸ਼ੌਪ ਨੂੰ ਸੋਮਵਾਰ ਤੋਂ ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ ਤਕ ਸਵੇਰੇ 9 ਵਜੇ ਤੋਂ ਸ਼ਾਮ 5 ਵਜੇ ਤਕ 020 8430 3040 'ਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ। ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲੋਂ ਚਿੰਨ੍ਹ ਦੇ ਨਾਲ ਜਾਂ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਵਿਚ ਤਰਜਮੇ ਦੇ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ 'ਤੇ ਦਿਖਾਇਆ ਹਵਾਲਾ ਨੰਬਰ ਮੰਗਿਆ ਜਾਵੇਗਾ।